





se je ta zanimiva „gospodična“ pripeljala v Ljubljano in smo imeli priliko z njo govoriti. Marija Cerar je bil rojen 18. oktobra l. 1885. v Selu pri Moravčah. V delavski knjižnici, ki mu jo je dal domači župan, predno je odšel na pot v Ameriko, stoji, da je obraza podolgastega, postave velike, oči rjavih, usta in nos pa ima primerna. Marija Cerar pripoveduje, da je od svojih mladih let živel kot ženska, ker ga je tako vzgojila njegova mati. V družbo ni hodil mnogo, živel je bolj sam zase, ker je tako zahtevala njegova mati. Družba ga tudi ni mnogo veselila in ko je dobil povabilo in denar od svojih sorodnikov v Ameriki, da naj pride za njimi, je bil takoj pripravljen iti v Ameriko. Kupil je pri Avstro-Amerikani vožnji listek in se odpeljal preko Trsta v New York. Na izseljeniškem otoku v New Yorku pa so pri zdravniški preiskavi došli izseljencev dognali, da je 28 letna Marija Cerar pravzaprav moški. Zadrege je bila velika. Oblasti niso dovolile stopiti Mariji Cerar na newyorška tla, kljub temu, da je o stvari obvestil sorodnike, ki so prišli zanj posredovat. Odrezali so mu dolge, lepe lase, ki so mu segale daleč čez pas, ostrigli ga na kratko in prisilili ga, da je oblekel moško obleko. Vse, kar je imel ženskega na sebi, so mu pobrali, še celo zlate uhanke. Dali pa so mu dve moški obleki in klobuk, ter ga poslali na parnik „Belvedere“, last družbe Avstro-Amerikane, da se vrne v svojo domovino. Cerar pravi da se mu še nikoli ni tako dobro godilo, kakor ob tej priliki, ko se je vozil na parniku iz New Yorka nazaj. Opravljal je na ladji le lahka ženska dela, pomival v kuhinji in pomagal strežajem v ladijski bolnišnici. Zelo dobro se je menda tudi razumel z ladijskim zdravnikom, ki je znal slovensko.

Boljši potniki, ki so zvedeli od kapitana, kaj se je Cerarju zgodilo, so se zanj zelo zanimali ter je dobil od njih tudi več dolarjev napitnine. Dva dneva je tudi stregel nekemu obolelemu Rusu, ki je pa umrl in so ga pogreznili v morje. Cerar pripoveduje, da so ga v Trstu, kamor je priplul parnik „Belvedere“ 15. t. m. zopet zdravniško preiskali, nakar so ga šele spustili. Prišel je v Ljubljano. Domov ne gre, ker ga je sram ljudi in se tudi ne mara skregati s svojo materjo. Od družbe Avstro-Amerikane bo dobil plačani denar za vožnji listek do New Yorka skoro ves nazaj, nakar misli takoj s prvim parnikom potovati nazaj v Ameriko in poizkusiti kot resničen moški srečo v novem svetu. Cerar je postal kot moški v hlačah zelo živahen, kar prej ni bil kot ženska. Dobrodušno pripoveduje rad vsakomur, kako si je na poti v Ameriko bril vsak dan v ladijskem stranišču brke pod nosom, ki so mu pa sedaj po 16 dneh njegovega prerojenja že znatno pognale. S svojo moško usodo je popolnoma zadovoljen. Pravi le, da je preje zato nosil tako dolgo žensko krilo, ker se je sramoval ljudi, ki bi se mu posmehovali, ako bi kakega dne naenkrat oblekel hlače. No, usojeno mu ni bilo, da bi celo življenje nosil žensko krilo, ki ga je udano oblačil celih 28 let.

**Podržavljenje zagrebške policije.** Ban je imenoval domobranskega nadporočnika 28. polka v Osjeku, Milana Bošnjaka za poveljnika redarske straže v Zagrebu in nadporočnika 31. lovskega bataljona v Mitrovici, Tomaža Beutza za nadzornika zagrebške straže.

**Radioaktivni vrelci na Hrvaškem.** Jugoslovanska akademija v Zagrebu je prof. dr. Gustavu Janeček poverila nalogo, da vse zdravilne vrelce na Hrvaškem

preišče glede radioaktivnosti. Dr. Janeček je svoje delo začel s kapelskim vrelcem, ki je že v dobi vojne krajine bil na glasu kot zelo zdravilen.

**— Za 120 K osleparjen.** Nedavno je prišel k nekemu posestniku v Čirčičah pri Kranju približno 20 leten mlad človek in začel pripovedovati, da je ravnokar prišel iz Amerike in izvedel, da je na avstrijsko državno srečko zadel 1100 K, kateri znesek ima dvigniti v neki graški banki. Povabil je posestnika, naj se pelje z njim v Gradec po denar in mu za ureditev zadeve v banki posodi 120 K. Povrniti mu bo bogato. Naš človek je verjel to nerodno bajko, posodil neznanec denar in se peljal z njim v Gradec — vožnjo mu je velikodušno plačal „Amerikanec“. Ko sta prišla v Gradec, je pa Amerikanec izginil kakor kafa in osleparjeni posestnik je moral na lastne stroške domov; svojih 120 K pa seveda nikoli več ne bo videl. Čudno, da naši priprosti ljudje, ki so sicer tako trdi in nezaupni v denarnih rečeh, tako lahko nasedejo neumno izmišljenim obljubam in zvičajam čisto neznanih oseb.

**— Huda obsodba.** Nedavno smo kot prvi list poročali o smrti morilca Föderansperga. Danes pa spominjamo čitatelje na drugega moža tega imena, ki kajpada trdi, da z onim ni v nikakem sorodstvu. V živem spominu je še velika nesreča, ki se je bila v Pulju pred meseci pripetila, ko je eksplodiral top in ko je med drugimi ubilo tudi viceadmirala Lanjuša. Preiskava o zadevi je bila takrat dognala, da nosi krivdo nesreče inženir pl. Föderansperg (Drugi ga pišejo, da se inženir piše Fischer), ki je imel tistikrat službo in ki je v zmoti zamenjal smodnik. Pred mornariškim sodiščem se je moral mož sedaj zagovarjati. Bil je spoznan krivim in obsojen na šest mesecev ječe, nadalje da izgubi vojaško šaržo in pravico do pokojnine in da povrne škodo v znesku 400.000 kron. Sodba pa še ni pravomočna, ker se je nesrečni inženir pritožil na višjo instanco. Če pa tam potrdijo prvotno sodbo, izgubi Föderansperg tudi inženirsko diplomu.

**p Italjanska torpedovka v Pulju.** V vojno luko je priplula italjanska torpedovka št. 1 pod poveljstvom kapitana Cattellania. Torpedovka je imela na krovu naš torpedo, katerega so našli ob italjanski morski obali, kamor so ga zanesli morski valovi. Ko je oddal kapitan torpedo naši mornarični oblasti, je torpedovka zopet odplula iz vojne luke proti Benetkam.

**p Štrajk v puljski tiskarni.** V tiskarni kjer se tiska „Il Giornaleto“ so začeli črkostavci stavkati.

**Steckenpferd-lijino mlečno milo** 961  
je slejkoprej neobhodno potrebno za racionalno negovanje kože in lepote. Vsakdan priznailnice. Dobi se povsod à 80 vinarjev.

**Sanatorium Emona** v Ljubljani, Komenskega ulica 4.  
Privatno zdravilišče za notranje in kirurški bolezni. — Porodnišnica. — Medicinalne kopeli. Lastnik in šef-zdravnik: Dr. Fr. Derganc, primar. i. kir. odd. dož. bolv.

**Proda se hiša**

z gospodarskim poslopijem (hlev, škedenj, lopa za vozove, kozolec-toplar) ležeča ob državni cesti, 3 km od Ljubljane oddaljena. Posebno pripravna za obrtnika ali trgovca. Cena nizka. Vprašanja na upravnitvo tega lista pod št. 3754. (Znamka za odgovor.) 3754

**Absolvent**

ki je z dobrim uspehom dovršil dvorazredno Slovensko trgovsko šolo, Ljubljana, išče službo. Zmožen je, razen drugih trgovskih predmetov: slovenščine, nemščine, slovenske in nemške stenografije ter strojepisja. Naslov pove uprava Slovenca pod št. 3818. 3818

**Perutnina**

z mlekom opitani kopuni, poulardi, purani, gosi, race, piščeta kakor tudi posteljno perje ima vedno v zalogi

I. kranjski perutninski zavod  
**ALEKSANDER HEDŽED**

Zgornja Šiška pri Ljubljani.

Telefon št. 276.

3856

**Peter Kozina & Co.**



Ljubljana, Breg 20.



Cene za gospode K 14.—, 17.—, 20.—  
Cene za dame . . K 12.—, 15.—, 18.—  
Cene za dečke . . 36/39 K 10.—, 12.—

St. 22-25 26-28 29-31 32-35

Cene za otroke . K 5, 6, 7, 8

Garantirana kakovost.

3685

Cenejše vrste K 1.50 naprej.

**Previdni**

kolesar lahko prihrani mnogo časa in denarja, ako v zimski seziji pusti svoje kolo po strokovnjaku preiskati. Ne zamudite toraj vpsolati svoje kolo v pregled podpisani tvrdki, ki bo delo ob najnižji ceni, strogo solidno in v najkrajšem času strokovnjaško dovršila. Vsako pri nas popravljeno kolo se na željo brezplačno hrani do spomladi v naših nalašč za to primernih prostorih.

**Karel Čamernik**

Specijalna trgovina s kolesi, motorji, avtomobili in posameznimi deli. Mehanična delavnica in garaža.

Ljubljana.

**Redilna in zdravilna moč**

ribjega olja je splošno znana, pa tudi resnica, da more le malokdo to neprijetno in težko prebavljivo olje zavživati. Kdor torej seže po Scottovi emulziji ribjega olja, ta si ne bo nikdar več želel navadnega ribjega olja, saj je ta izdelek res tako okusen in lahko prebavljiv, da ga z veseljem zavživajo veliki in mali. Poleg tega pa še Scottova emulzija ribjega olja po svojih primesi navadno ribje olje na redilni vrednosti prekaša in je torej pri odraslih in otrocih povsod tam na mestu, kjer je potrebno telo krepiti, kakor: po prehladu, pri oslabilosti, pri otežkočenem pridobivanju zob, pri prenežni tvorbi kosti pri otrocih, po bolezni, pri shujšanju itd. Ampak samo Scottova emulzija, in nikaka druga!



Cena originalni steklenici 2 K 60 v. Dobi se v vseh lekarnah. Kdor pošlje 50 v. v znakah na Scott & Bowne, Q. m. b. H., Dunaj VII. in se sklicuje na ta časopis, se mu pošlje za poskušnjo 1 steklenica potom lekarne.

**B**riljantni uhani, briljantni prstani, briljantne sponse, zlate zapestnice, zapestnice z uro, zlate verižice, obeski, igle za zavratnice, zlati gumbi, palice s srebrnimi in tula kljukami, razni predmeti iz pravega in kina srebra

**!!! so najlepša božična darila**

Priporočamo Vam tvrdko

s katerimi se vsakogar razveseli.

**F. ČUDEN**

**LJUBLJANA** samo Prešernova ulica št. 1.

Istotam največja izbira finih žepnih, stenskih in kuhinjskih ur lastnih tovarn v Švici.



# Slovensko-hrvatski katoliški shod v Ljubljani 1913.

Izdal pripravljalni odbor.

Knjiga je po vsebini zelo narasla in je bogato opremljena s finimi tabelami in umetniškimi slikami. — Broširan izvod velja K 4.60, fino vezan K 6.—. Za organizacijsko delo je knjiga neogibno potreben pripomoček in zanesljiv kašipot.

Obenem priporočamo **Sociologija.** Spisal dr. Aleš Ušeničnik. — Broširana K 9.50, vezana K 10.80. — Izdala Leonova družba 1910.

To je strokovna knjiga, ki je izšla izpod peresa znanega domačega učenjaka in ki spada v prvo vrsto podobnih del svetovnega slovtva. Knjigo preveva katoliško načelo in vsak odstavek je umstveno in stvarno izveden.

Dr. Anton Mahnič: **Več luči!** Iz „Rimskega katolika“ zbrani spisi: Uredil dr. Aleš Ušeničnik. — Broširano K 3.—, vezano K 4.40.

V tej knjigi so zbrane in ostro začrtane ideje, ki so takorekoč prekrasile duševno obzorje slovenskega naroda. V znamenju teh idej je naš veliki mož škof dr. Anton Mahnič započel med nami katoliško gibanje, ki se je na podlagi teh idej razvilo tudi do viška, ki se je udeležil in javno pokazal svojo neodoljivo silo ob priliki letošnjega slovensko-hrvatskega katoliškega shoda. »VEČ LUČI« je zlata knjiga, ki se sme imenovati vademecum vsakega izobraženega Slovenca.

**III. Katoliški slovenski shod v Ljubljani** dne 26., 27. in 28. avgusta 1906. Govori, posveti in sklepi. Uredil dr. Evgen Lampe. K 2.80.

Kdor hoče natančno zasledovati zgodovino katoliškega gibanja in razvijanje katoliške misli med Slovenci, naj poleg poročila o letošnjem slovensko-hrvatskem katoliškem shodu prouči tudi poročilo o tretjem katoliškem shodu, ki se je vršil pred 7. leti v Ljubljani.

**12 Večerov.** Pogovori doktorja Junija z mladim prijateljem. — Cena K 1.40. — Izdal dr. Anton Mahnič.

Ta knjiga je izšla že l. 1887. v Gorici, pa bo še danes posebno naši mladi inteligenci mnogo pripomogla do pojasnitve najpotrebnejših načelnih vprašanj.

**Naša zdravila** in njih uporaba v domačem zdravljenju. Po izkušenih virih sestavi A. M. Cena K 1.20, vezano K 1.80. Ta koristna knjiga bo posebno na deželi, kjer ni zdravnika vedno pri roki, mnogo koristila, saj nam nudi narava sama največ zdravilnih pripomočkov; treba je, da se z istimi seznanimo in se jih naučimo uporabljati.

## Leposlovje:

**Finžgar, Pod svobodnim solncem.** Povest davnih dedov. 2 zvezka K 6.80, vez. K 8.80.

Najboljši slovenski zgodovinski roman, vzet iz dobe boja Slovanov proti Bizancu, pisan v krasnem jeziku.

**Dickens-Cankar, Povest o dveh mestih.** K 5.50, vez. 6.50.

Roman, ki se odigrava v dobi francoske revolucije in vpleta grozne prizore tedanje razdivjanosti, povest plemenite ljubezni in zvestobe.

**Dostojewskij - Levstik, Ponižani in razžaljeni.** Roman, K 3.—, vez. K 4.20.

Ginljiva povest največjega ruskega pisatelja, ki opisuje življenje ruskih nižjih slojev.

**Sheehan-Bregar, Dolina krvi.** Povest iz irskega življenja, K 4.20, vez. K 5.80.

Znani irski pisatelj nam slika svoj versko junaški narod, iz katerega so vzeti mojstrsko risani značaji.

**Senkiewicz, Skozl pustinje in puščavo.** Roman iz Mahdijevih časov. K 2.80, vez. K 3.90.

Sloveči pisatelj nas s tem romanom popelje v Saharo in njeno divno grozoto.

**Wallace, Ben Hur.** Roman iz časov Kristusovih, vez. K 4.50.

Zivljenje in trpljenje našega Izveličarja za zmago krščanske misli se nam v tej svetovnoznani povesti predočuje z nedosegljivo plastiko.

**De Waal, Valerija ali zmagoslavni izhod iz katakomb.** Zgodovinska povest, K 1.50, vez. K 2.10.

Roman je zajet iz najzanimivejše dobe krščanstva in nam riše čas, ko je cerkev zmagoslavno premagala pogansko malikovalstvo.

**Spillmann, Zadnji dnevi Jeruzalema.** Zgodovinski roman. 2 zvezka. K 3.80, vez. K 5.40.

Eden najpretnostnejših prizorov človeške zgodovine, zadnji boj judovskega naroda zoper rimsko oblast, ki se konča z razdejanjem judovske prestolice in razkropitvijo tega naroda po celem svetu, je tu opisan z mojstrsko roko.

**Katoliška Bukvarna v Ljubljani.**

Zlate svotinje: Berlin, Pariz, Rim itd.

Najbolj. kosm. zobo-  
štatiš sred-  
stvo

**Seydlin**

Izdolovatelj  
O. Seydl  
Ljubljana, Stritarjeva ulica 7

## Zanesljivo dobro

blago za moške in ženske obleke najdete 3428

„Pri Škofu“

Ljubljana zraven škofije. (Fazite na podobo škofa pri vходу.)

V prvem nadstropju je veliko skladišče izgotovljenih oblek.



**Tovarne za Asbestškriklj „Zenit“**  
družba z omejeno zavezo Mor. Žumberk  
dobavljajo najboljši in najcenejši  
**krovski materijal.**  
Zastopnik: Zajec & Horn, Ljubljana.  
Dunajska cesta 73. 349

## Največja božična okasijska prodaja v Angleškem skladišču oblek, Ljubljana.

Cez 20.000 kosov konfekcije za dame, gospode, deklice in dečke in sicer za dame raglane in vrhne joptee iz angleškega modnega blaga, Sill Pelucha in krzna, nadalje kostume v najelegantnejših faconih; gledališčne in spalne plašče, koljerje in muje. Za gospode zimske, navadne in športne obleke, raglane, suknene hlače, moderne telovnike. Ker se večji del tega blaga razprodati mora, dobijo cenj. odjemalci blago po vsaki ceni, zato naj vsak porabi to redko priliko, katera traja le do novega leta.

Telefon št. 132.

O. Bernatovič, Mestni trg 5 in 6.

## RAZGLAS.

Za šolo v Mostah pri Ljubljani se bode oddala

## nabava nove šolske oprave

potom javne pismene ponudbenke razprave. Ponudbe, katerim je priložiti 5% vadija od ponudbene vsote, je vložiti do 21. decembra t. l. do 12. ure opoldne v občinski pisarni v Mostah, kjer so vsaki dan razen nedelje od 8. do 12. ure dopoldne in od 2. do 4. ure popoldne na vpogled stroškovnik in oddajni pogoji.

Stavbeni odbor za zgradbo šolskega poslopja v Mostah, dne 9. decembra 1913.

Jos. Oražem, predsednik.

1889 25 1914

letni obstoj domače tvrdke

**Lud. Černe**

letni obstoj domače tvrdke

juvelir in trgovec z urami v Ljubljani, Wolfova ulica št. 3.

Velika izbira juvelov, zlatnine, srebrnine in vsakovrstnih ur. — Prvovrstno blago svetovnih tovarn. — V jubilejnim letu izredno nizke cene.

Krasni predmeti za **Božič in Novo leto.**

Lastna delavnica z električnim obratom.

Pri nakupu blaga zahtevajte potrdilo o uplačanem znesku! Za one, ki zberdo do 15. junija 1914 najvišje število plačanih listov, oziroma ki dosežejo najvišjo vsoto vplačanih zneskov, so določeni brezplačni številni krasni predmeti v zlatu in srebru. 3622

## Konfekcija

za moške, ženske in otroke v veliki izbiri po zanesljivih stalnih cenah v podružnici tvrdke R. Miklauc

„Pri Škofu“

Ljubljana, Pred Škofijo št. 3, (Medena ulica).

Poseben oddelek l. nadstropje Cenik na zahtevo brezplačno in poštne prosto. 3622

Proda se večje vrste

## štedilnik

s pečnicami, vporaben najboljše za kako gostilno. Ogleda se ga lahko: Pred Škofijo št. 20.

2 popolnoma novi salonski suknji, lepa zimska suknja in površnik, čepica (polhovka), cilindar in trd klobuk

se po nizki ceni takoj proda. Naslov pove uprava lista. 3860

**Kavarna J. Zalaznik**

priporoča vsem Ljubljancem in gos'om z dežele **najboljši zajtrk**

kakor priznana dobro belo kavo, čokolado, karkao, čaj, fine likerje in najilnejsa pecivo. 3819